International Handball Federation
Fédération Internationale de Handball
Internationale Handball Federation

	Olympic Games / Jeux Olympiquesx / Olympische Spiele		Men / Hommes / Männer
X	World Championship / Championnat du Monde / Weltmeisterschaft	X	Women / Femmes / Frauen
	Continent Championship / Championnat continental / Kontinentalmeisterschaft		Men Juniors / Juniors masculins / Junioren
	World Cup / Coupe du Monde / Weltcup		Women Juniors / Juniors féminis / Juniorinnen
	International match / Match international / Länderspiel		Men Youth / Jeunesse masculine / Männliche Jugend
			Women Youth / Jeunesse féminine / Weibliche Jugend

MATCH REPORT / FEUILLE DE MATCH / SPIELBERICHT No 7

Home team / Equipe recevante / Heimmannschaft	versus contre gegen	Guest team / Equipe visiteuse / Gastmannschaft	Spectators / Spectateurs / Zuschauer
A ROU - Romania	B	CHI - Chile	500

played in / joué à / gespielt in	in the Hall / dans la salle / in der Halle	on / le / am	at / à / um
Suzhou	Sports Center Gym	SAT 5 DEC 2009	17:15 hours / heures / Uhr

	A	B		A	B		A	B		A	B		A	B
Half-time (30') / Mi-temps (30') / Halbzeit (30')	20	7	End of playing time / Fin du temps de jeu / Spielzeitende (60')	51	17	1st extra time / 1ère prolongation / 1. Verlängerung			2nd extra time / 2ème prolongation / 2. Verlängerung			After penalty throws / Aprés jets de 7 m / Nach 7-m-Werfen		

Number of 7 m / Nombre de 7 m / Anzahl 7 m	A	Team time-out I	Team time-out II	Full name of players and officials (Off.A-E) / Noms et prenoms des joueurs et des officiels (Off.A-E) / Namen und Vornamen der Spieler und Offiziellen (Off.A-E)	Team time-out I	Team time-out II	B	Number of 7 m / Nombre de 7 m / Anzahl 7 m
	2/5	25:45			06:59		2/3	

No.	Team / Equipe / Mannschaft A	G_T	W_V	2'	D	E_A	No.	Team / Equipe / Mannschaft B	G_T	W_V	2'	D	E_A
5	AMARIEI Carmen	1	X	1			1	MENDOZA Gabriela					
7	NECHITA Adriana	8					3	SCIARAFFIA Carla					
8	NEAGU Cristina	2	X				4	CANESSA Belen					
9	PUSCASU Iulia	3					5	VERA Pamela	2				
10	STANCA Ionela	10					6	ANGEL Gisele					
11	MANEA Oana	3					7	CAJAS Paula	1	X	1		
12	UNGUREANU Paula						9	VALENZUELA Maria		X	2		
13	VARZARU Cristina	6					10	FEUCHTMANN Inga	6				
14	MOLDOVAN Ada	3					11	FLORES Valeria	3				
16	STANCIU Florentina						12	CISTERNA Andrea					
18	FIERA Adina	3					13	MUSALEM Maria	2				
25	VADINEANU Clara	5	X				14	LANOS Nicole		X	2		
55	GAIGER Melinda	4					15	CEZA Daniela					
99	LECUSANU Georgeta	3					17	CANESSA Daniela	3				
A	VOINA Radu						A	PEREZ Mariela					
B	CABA Emil Vlad						B	GUTIERREZ Alejandro					
C	GEORGESCU Mariana						C	GARCES Roberto					
D	BACIU Victor						D	AVENDAÑO Marcelo					

A — Signatures of responsibles for the teams (Off.A) / Signatures des responsables des équipes (Off.A) / Unterschriften der Mannschaften (Off.A) — B

Remarks of referees / Observations des arbitres / Schiedsrichterbemerkungen:

			Signatures / Signature / Unterschriften
Representative of the organising federation / Repésentant de la fédération organisatrice / Vertreter des organisierenden Verbandes	TBD...		
Referees / Arbitres / Schiedsrichter	LICIS R	STOLAROVS Z	
Technical Officials / Officiels techniques / Technische Offizielle	TK: JENSEN B	SK: SICHELSCHMIDT P	
IHF-Official / Officiel de l'IHF / IHF-Offizieller	REDONDO F		

Note number of total 7 m throws **awarded to** team A resp. B, goals (G), warnings (W), suspensions (2'), disqualifications (D) and exclusions (E)
Notez le nombre de jets de 7 m, de buts (B), d'avertissements (A), d'exclisions (2'), de disqualifications (D), et d'expulsions (E) **pour'**équipe A et B
Zu notieren ist die Anzahl aller **für** Mannschaft A bzw. B ausgesprochenen 7 m-Würfe, der Tore (T), Verwarnungen (V), Hinausstellungen (2'), Disqualifikationen (D), und Ausschlüsse (A)

The original must be given to the IHF
2 copies for the teams, **2 copies** for the referees
1 copy for the official

L'original de Cette feuille de match doit étre remis à l'IHF
2 copies aux équipes, **2 copies** aux arbitres
1 copie à l'officiel

Das Original dieses Berichtes geht an die IHF
2 Kopien an die Mannschaften, **2 Kopien** an die Schiedsrichter
1 Kopie an den Offiziellen